

INTER@CCIÓN

UNIVERSIDAD INTERAMERICANA DE PUERTO RICO, RECINTO DE SAN GERMÁN

MBA

ESPECIALIDADES

* CONTABILIDAD

* SISTEMAS DE
INFORMACIÓN
GERENCIAL

* EN LÍNEA

FINANZAS

MERCADEO

RECURSOS HUMANOS

GERENCIA
INDUSTRIAL

PROGRAMA GENERAL

ACREDITADOS POR

IACBE

19 EN EL MUNDO

EN EL RANKING DE
HAMILTON GLOBAL INTELLIGENCE
NUESTRO PROGRAMA MBA
EN LA ESPECIALIDAD DE
CONTABILIDAD EN LÍNEA

<http://rankingfso.org/ranking-2016>

INFORMACIÓN:
(787) 264-1912 EXTS. 7355, 7358 @ 7218

INTER

SAN GERMÁN

EDICIÓN #15 2016

JULIO - DICIEMBRE

CONTENIDO



INFORMACIÓN	PÁGINA
Mensaje de la Rectora	1
Nuestros Logros	2
Nuestra Facultad	6
Nuestros Estudiantes	8
Nuestras Actividades	10
Nuestros Exalumnos	36
Recordando la vida	37

Tary García
Editora

Ángel Más
Artista Gráfico

Agnes Mojica
Lucy Nazario
Colaboradoras

Universidad Interamericana
de Puerto Rico
Recinto de San Germán
Oficina de Rectoría
P.O. Box 5100
San Germán, Puerto Rico
00683

TELÉFONOS:
(787) 264-1912
EXTS. 7690, 7691
(787) 892-5634

Impreso & creado en:
SG Sign
(787) 892-0540
papeleria@sgsignpr.com

INTERACCIÓN es la revista oficial del Recinto de San Germán de la Universidad Interamericana de Puerto Rico, publicada cada semestre. La Universidad no se solidariza necesariamente con los puntos de vista, contenido o estilos en la información por los autores.

Derechos reservados por el Recinto de San Germán.

MENSAJE DE LA RECTORA



PROF. AGNES MOJICA, RECTORA

Reciban un saludo cordial.

Estamos próximos a recibir el año 2017, en un momento histórico para Puerto Rico, en términos fiscales. Es importante que todos creamos consciencia y conozcamos la situación fiscal por la que está pasando nuestro País, ya que esto puede llevarnos a tomar decisiones que incidan en nuestros servicios. Es por esto, que es importante trabajar para mantener nuestras prioridades: excelencia académica, la investigación, la internacionalización, el enriquecimiento de las experiencias educativas, la calidad en la vida estudiantil, el compromiso con el servicio comunitario y con las bellas artes.

La Internacionalización de la academia, será el norte para adelantar los procesos y a su vez fortalecer los programas, con currículos compartidos con otras universidades en acuerdos específicos. El desarrollo de nuevas propuestas de Recursos Externos y la creación de nuevas Empresas Educativas, será vital para lograr nuestros objetivos. Con ello confiamos una exposición más amplia y atractiva del Recinto, para realzar la imagen del mismo.

En el área académica, durante este año 2016, logramos la aprobación de varios programas a nivel graduado por el Consejo de Educación de Puerto y por el gobierno federal.

En relación con el área estudiantil, hemos estado colaborando junto al Consejo de Estudiantes para atender las preocupaciones y recomendaciones que los estudiantes les canalizan, tanto en el área académica, tecnológica, de infraestructura física y de los servicios directos a ellos.

En términos de infraestructura, se inauguró el Centro de Investigación Graduado, para el beneficio de nuestros estudiantes. También, se completó el estacionamiento del Centro de Informática y Telecomunicaciones y la conexión con el estacionamiento del antiguo edificio del Hospital La Concepción.

Nos sentimos satisfechos de todos los esfuerzos realizados y continuaremos trabajando con mucho ahínco el próximo año.

En esta celebración Navideña que se avecina, les deseamos que disfruten en familia y que el Niño Jesús les colme de bendiciones.

¡Feliz año 2017!


Agnes Mojica
Rectora

NUESTROS LOGROS



Inauguración Centro Graduado de Investigación y Éxito Estudiantil

El Recinto de San Germán, en colaboración con el Departamento de Educación de los Estados Unidos, a través de la Oficina de Educación Post-Secundaria, Programa Título V: Promoting Postbaccalaureate Opportunities for Hispanic Americans (PO31M140052), abrió un Centro Graduado de Investigación y Éxito Estudiantil, que se inauguró el 5 de octubre de 2016.

Mediante este Centro, el Recinto de San Germán ofrece servicios a los estudiantes graduados, brindando los recursos que propicien su desarrollo intelectual y académico óptimo, para que sean profesionales, que respondan a las necesidades nacionales e internacionales. El edificio cuenta con lo último en la tecnología, salones de clases, Centro de Redacción, Centro Estadístico, Centro de Computadoras, Centro de Investigaciones (Biblioteca Virtual), Centro de Educación a Distancia, centro-satélite-Gerencia de Matrícula, Salones de Seminarios, espacios libres para aprendizaje, Laboratorio Internacional, Laboratorio de Idiomas y anfiteatro. Moderno y completamente equipado, con acceso a internet, proveerá personal de apoyo, que beneficiará a los estudiantes en su gestión académica.



Ranking de Hamilton Global Intelligence coloca al Programa de MBA en la especialidad de contabilidad en línea de la Inter de San Germán entre las 25 instituciones más destacadas de habla hispana.

Ailin Padilla González, PhD
Directora CEG
UIPR san Germán

El programa de MBA en la especialidad de Contabilidad *Online*, ocupó la posición 19 en la lista de las *top 25* del mundo, en la segunda edición del *Ranking* de Instituciones de Formación Superior *Online* de Habla Hispana de 2016, elaborado por *Hamilton Global Intelligence*. El *ranking* evaluó a 95 instituciones educativas provenientes de España, Latinoamérica y Estados Unidos en las categorías de reputación, extensión y transparencia *online* de la institución, calidad del profesorado y formación metodológica del programa.

Siendo su primera participación en los *rankings* internacionales, nuestro programa obtuvo su mejor puntuación en el *sub ranking* de Institución. Este indicador valora los datos públicos de la red sobre presencia *online* y su influencia en las redes sociales, además de la reputación del programa analizado. La segunda mejor puntuación del programa recae en el *sub ranking* de actores, que valora aspectos sobre profesores y alumnado y el tercer *sub ranking* de formación mide el perfil de los estudios que va a cursar el alumnado, tanto a nivel general de la institución, como a nivel particular, centrándose el MBA.

El *ranking* de *Hamilton Global Intelligence* busca darle mayor credibilidad, notoriedad y reputación a la formación *online*. Según *Hamilton*, entre las razones que impulsan la preferencia de los programas *online* de formación superior de habla hispana se encuentran: la flexibilidad de horarios, la formación personalizada, así como la movilidad e internacionalización.

El Recinto de San Germán de la Universidad Interamericana de Puerto Rico se enorgullece del logro de su programa de contabilidad *online*, en su primera aparición en el *ranking* y la posición que ocupa, dada la alta competitividad y el nivel de las instituciones participantes. Este logro nos impulsa a mejorar la calidad de nuestros programas académicos y colocarnos entre los líderes de la educación a distancia global.

Para más información relacionada al *Ranking* de Instituciones de Formación Superior *Online* de Habla Hispana puede referirse al siguiente enlace :

<http://rankingfso.org/ranking-2016>



Reconocimiento a SBTDC San Germán

El Centro de Desarrollo de Pequeñas Empresas (PR SBTDC) del Recinto de San Germán de la Universidad Interamericana de Puerto Rico recibió varios reconocimientos por su alto desempeño en el logro de las metas programáticas y su impacto en el desarrollo económico en la región Oeste de Puerto Rico

El consultor de San Germán, Sr. Félix Sáez fue reconocido como "State Star Performer" del PR SBTDC en la Convención anual de la Asociación de los SBTDC celebrada en Orlando, Florida durante los días 19 al 23 de septiembre de 2016.

En Noviembre 2016 la red del PR SBTDC reconoció al centro de San Germán con los siguientes premios:

- "Gold Performance Excellence Regional Center"- primer lugar en la categoría de Centros regionales por su destacada labor en el cumplimiento de las metas asignadas y la exposición que tuvo en la región Oeste de Puerto Rico".
- "Platinum Performance Center Director"- la CPA Brenda Rodríguez obtuvo el primer lugar en la categoría de Director del Año por dirigir el Centro de San Germán y lograr el cumplimiento de las metas programáticas.
- Commitment Value Outstanding Engagement- reconocimiento al compromiso de la CPA Brenda Rodríguez en el cumplimiento de su rol como Directora y con el desarrollo económico de la región.

El PR SBTDC centro de San Germán está ubicado en el edificio Smith Cottage y ofrece servicios de consultoría individualizada gratuitos y capacitación empresarial a empresarios y personas interesadas en establecer un negocio. Durante este año están celebrando su vigésimo aniversario ofreciendo servicios en Puerto Rico.



Centro de Apoyo Sustentable al Alumno- Proyecto CASA autorizado por el Consejo de Educación de Puerto Rico

El Proyecto CASA adscrito al Recinto de San Germán fue autorizado por el Consejo de Educación de Puerto Rico para ofrecer el Nivel Secundario desde séptimo hasta duodécimo grado con modalidad alternativa.

El Proyecto CASA comenzó en el año 2006 en el Recinto de San Germán de la Universidad Interamericana de Puerto Rico. Este programa trabaja con la deserción escolar en la región suroeste de Puerto Rico, ayudando a que los jóvenes culminen su escuela superior y puedan continuar desarrollándose tanto en lo personal como en lo profesional. El programa promueve hacer la diferencia en la vida de estos jóvenes para que se conviertan en ciudadanos productivos y con valores, que tanto necesita la sociedad. Como parte del desarrollo integral de los estudiantes se realizan actividades socio educativas que les permita el desarrollo en destrezas y fortalecer sus talentos para su crecimiento como persona.

INTER- TEC RECIBE REACREDITACIÓN



El Programa de Certificados Técnicos, INTER-TEC del Recinto de San Germán recibió la aprobación del Consejo de Educación de Puerto Rico de la renovación de su licencia para ofrecer el Nivel Postsecundario

Técnico - Vocacional
hasta el 2021.

Felicitemos a la Facultad, los colaboradores y estudiantes de INTER-TEC por este logro. Les exhortamos a continuar con la labor de excelencia que les caracteriza.

¡Felicidades!

SG sign

ROTULACION
Dboards | Banners | Full Wrap Vehiculos | Instalacion

IMPRENTA
BUS. CARD | FLYERS | SOBRES | RECETARIOS | FORMAS EN NCR

CAMISAS
SUBLIMACION | BORDADOS | TRANSFERS | POLYFLEX

787-892-0540

NUESTRA FACULTAD



Dr. Carlos E. Irizarry PARTICIPA COMO RECURSO EN CONFERENCIA REGIONAL PARA LATINOAMÉRICA DE IACBE

Los días 28 y 29 de septiembre de 2016 se llevó a cabo la Conferencia Regional para el Caribe y Latinoamérica de la International Assembly for Collegiate Business Education (IACBE) en el Instituto Tecnológico de Santo Domingo (INTEC) en la República Dominicana. La IACBE es una organización de acreditación para programas de negocios y de contabilidad en universidades y otras instituciones de educación superior en todo el mundo. Promueve y reconoce la excelencia en la educación en negocios. Esta organización acredita los programas subgraduados, de maestría y de doctorado del Departamento de Ciencias Empresariales y Gerenciales del Recinto.

El tema principal de la Conferencia fue: Educación Superior Global en Negocios: Desafíos y Oportunidades para América Latina. El Dr. Carlos E. Irizarry, Catedrático del Departamento de Ciencias Empresariales y Gerenciales, participó como recurso en las actividades del miércoles, 28 de septiembre. Su presentación se tituló: Modelos de Internacionalización de Currículo Diseñados para Integrar a Latinoamérica en el Proceso de Globalización de la Educación Superior en Negocios.

Asistieron varios representantes de universidades en la República Dominicana interesados en solicitar la acreditación de IACBE para sus programas en Negocios. Compartió con varios de ellos en una mesa redonda donde dialogaron sobre nuestra experiencia en el proceso de acreditación. En la Conferencia estuvo presente con la Dra. Phyllis Okrepkie, VP de Acreditaciones y Desarrollo Organizacional de IACBE, quien discutió los principios de acreditación.



RECONOCEN A LA DRA. ZULMA QUIÑONES HOWELL COMO PILAR DEL EMPRESARISMO

El programa Echar Pa' Lante, del Banco Popular de Puerto Rico, reconoce a los Pilares del Empresarismo 2016. Este año fue seleccionada la Dra. Zulma Quiñones, Catedrática de nuestro Recinto, por su labor y trayectoria como uno de los Pilares del Empresarismo en la Isla. Este reconocimiento obedece a que esta claustral ha impactado significativamente el desarrollo del empresarismo por medio de los programas educativos y de apoyo a los emprendedores e innovadores en la Isla.

Fue distinguida como pilar, que ha mantenido la estructura de este proyecto, al contribuir consistentemente por más de 30 años en el desarrollo del Empresarismo en la Isla, por su compromiso, dedicación y excelencia demostrada, el impacto significativo a nivel escolar, la ingeniosidad en el desarrollo e implementación de programas y la actitud virtuosa y ejemplar expresada a través de sus acciones y palabra.

Echar Pa' Lante es una Alianza Multisectorial que tiene como misión acelerar el desarrollo de una cultura empresarial global en Puerto Rico. Desde el año 2012, han estado encaminando iniciativas de acción colectiva como distintivo de superación ante los retos socio-económicos del País. El Concilio de Concertación y el Panel de Asesores de Echar Pa' Lante ha estado fungiendo como Líder Integrador de una serie de iniciativas a nivel Isla, en varias áreas, entre ellas la educación y emprendimiento. Han contado con el apoyo de organizaciones y empresas que han sido clave para Puerto Rico. Es por ello que por tercera ocasión reconocen a personas u organizaciones que han dado apoyo directo para que este proyecto sea un éxito.

El Recinto de San Germán se siente honrado en contar con esta excelente claustral y por todo el apoyo que ha brindado a nuestros estudiantes para su desarrollo en pro de nuestro País.

¡Felicidades!



Dra. Lina Soraya Llanos Vargas

La Dra. Llanos de nacionalidad colombiana, es Catedrática Auxiliar del Departamento de Matemática y Ciencias Aplicadas del Recinto de San Germán. Obtuvo su bachillerato en Matemática y Física y un Post Grado en Matemática y Sistemas Dinámicos en la Universidad de Surcolombiana en Colombia. Llegó a Puerto Rico en el año 1999 y obtuvo una Maestría en Física del Recinto Universitario de Mayagüez. Luego, estudió una maestría en Matemática Aplicada y un doctorado en Educación en el Recinto de San Germán, de la Universidad Interamericana de Puerto Rico. Fue profesora tanto en Colombia como en Puerto Rico y posee 23 años de experiencia enseñando esta disciplina. En su trayectoria profesional, ha sido mentora del Programa de Título V para estudiantes universitarios de primer año, miembro del comité de acreditación para MSA, recurso en la Propuesta de *Math and Science Partnership for the Elementary and Middle School Teacher (MSP-SG)*, coordinadora del Comité del Centenario, juez de Feria Científica Regional, evaluadora en varios certámenes en cálculo, oradora invitada en varios congresos municipales y de organizaciones sin fines de lucro y ofreció talleres en diferentes escuelas del País (San Sebastián, Añasco, Ponce, Manatí, San Germán entre otras.) Ha escrito varios artículos para revistas relacionadas a su disciplina, tales como: *Teaching Algebra through Problem Solving and Rescuing Barrow in Calculus II 360 Virtual Journal Research and Outreach Mathematics, Science and Technology*. Presidenta del 25 Senado Académico del Recinto de San Germán, representante de la Facultad en el Comité Ejecutivo del 25 Senado Académico Universitario a nivel Institucional. Ha recibido varios reconocimientos, entre ellos: Seleccionada como profesora ejemplar por los estudiantes por sus valores y destrezas como Facultad y distinción al presentar su tesis doctoral *Effective problem solving verbal math students in algebra fundamentals of a private institution of higher education in Puerto Rico when exposed to activities teaching method exhibition conference and heuristic*.



Prof. Fernando Santiago Catedrático Asociado Departamento de Bellas Artes Programa de Arte

Durante los días del 8 al 17 de agosto de 2016, el Prof. Fernando Santiago fue invitado para exponer sus obras, por cuarto año consecutivo, en la 8va. Bienal de Grabado en Aljo, Portugal. Además, en calidad de profesor, ofreció el Taller de Grabado No Tóxico para artistas de diferentes partes del mundo. En los talleres participaron artistas de Italia, Estados Unidos, Francia, Japón, Escocia, Brasil, España, Turquía, Eslovenia, África, Méjico, Perú, Alemania, Austria, Portugal, Canadá, Serbia, entre otros. Con esta exposición del Profesor Santiago, nuestra Institución tuvo la oportunidad de promover la internacionalización.

Agradecemos al profesor Santiago su aportación al arte y nos sentimos muy honrados por los logros obtenidos.



NUESTROS ESTUDIANTES

Estudiante de la Escuela San Germán Interamericana es reconocido en el deporte de bolos

El joven Jorge A. Rodríguez Rosas, estudiante de la Escuela San Germán Interamericana, es un orgullo para esta comunidad igual que para su familia, no solo por sus altas ejecutorias deportivas, sino por su excelente desempeño académico y sus valores éticos. En la Premiación de la Federación de Bolos de Puerto Rico, División Juvenil, obtuvo los siguientes logros: Juego Alto en la Categoría Superior, con un juego perfecto (300). Cabe destacar que este es su cuarto juego perfecto, pero él es primer juego perfecto que realiza un boleador en la Federación Juvenil. También recibió reconocimiento como Campeón del Ranking Nacional Categoría Superior que por tercer año consecutivo logra el campeonato. Es el Atleta Masculino del Año en la Categoría U16, segundo año consecutivo que logra este reconocimiento y Campeón del Torneo Anual, por segundo año consecutivo.

Jorge Alejandro logró además la primera posición en las Clasificatorias para la Selección Nacional Juvenil de Bolos, categoría sub-21 y ha sido invitado a formar la Pre-Selección Nacional Adulta de Bolos. Una gran distinción y un honor para un joven que acaba de cumplir sus 16 años.

En el mes de diciembre, participó en el Torneo Caribeño en San Juan del 26 al 29, torneo que lleva realizándose por 22 años y es un prestigioso torneo de bolos juvenil. En este ganó el primer lugar en todos los eventos (individual, parejas, equipo, serie alta y todo evento). Finalizó el mismo con el promedio más alto de todo el evento.

¡Felicidades a Jorge, orgullo Interamericano!

Estudiante de la ESGI sobresale en las ciencias

El estudiante Yamil F. Irizarry Rivera, del grado 12 de la Escuela San Germán Interamericana, fue seleccionado para participar en el Primer Campamento de Verano UPRMHacks App Inventor del Departamento de Ingeniería de Computación e Ingeniería de Software del Recinto Universitario de Mayagüez de la Universidad de Puerto Rico. Yamil también fue admitido al Programa R2DEEP (Recruitment, Retention, and Distance Engineering Education Project, donde tomará varios cursos universitarios durante este año académico.

Muchas felicidades y le deseamos mucho éxito.



Triunfan los Nuestros en la NASA

El Sr. Rolando Torrellas Medina, estudiante del Programa de Maestría en Administración de Empresas en la especialidad de Contabilidad en Línea fue aceptado para la posición de Student Trainee en el área de gerencia financiera en el Pathways Intern Employment Program ubicado en el Kennedy Space Center, Florida. El Sr. Torrellas, nació en Mayagüez y actualmente reside en Orlando. Fue elegido para el internado de entre 3,000 solicitudes de las que se seleccionaron 14 estudiantes.

El programa de MBA de la Inter de San Germán posee siete especialidades, todas en la modalidad de trimestre. Las especialidades de Contabilidad y Sistemas de Información Gerencial, están totalmente en línea. El Programa está acreditado por la IACBE – Internacional Assembly by Collegiate Business Education. La especialidad de Contabilidad en Línea ocupó la posición 19 en la lista de las mejores 25 instituciones en línea de habla hispana del mundo, en la segunda edición del Ranking de Instituciones de Formación Superior Online de Habla Hispana, elaborado por Hamilton Global Intelligence.

El Recinto de San Germán de la Universidad Interamericana de Puerto Rico se enorgullece de los logros de Rolando y de la alta competitividad de nuestros programas, que permiten el éxito de estudiantes y egresados. Este logro nos impulsa a mejorar la calidad de nuestros programas académicos y colocarnos entre los líderes de la educación a distancia global.



*No olvides ordenar tu sortija de Graduación.
Plan de Pago, Estilos modernos y los mejores precios.*

*Denizard Jewels Inc.
1 800 940-9815
www.denizardjewels.com*

NUESTRAS ACTIVIDADES



Vigilia por la Niñez

Por: Idalmy Ramos
Oficial Administrativo

El sábado, 5 de noviembre de 2016 se llevó a cabo la 27ma Vigilia por la Niñez en el Centro de Estudiantes. Esta actividad inicialmente fue una campaña de la UNICEF hace 27 años y el Consejo de Estudiantes en aquella época la adoptó. Se invitó a toda la comunidad para celebrar los derechos de los niños junto a las organizaciones estudiantiles del Recinto que participaron con mesas de juegos, regalos y dulces e Inter Tec aportó servicios de cosmetología. El tema de este año fue Lectura y Cuentos Infantiles. El Centro de Acceso a la Información estuvo presente con una exhibición de su colección de cuentos. De igual forma, la Editorial SM exhibió varias de sus publicaciones para niños y adolescentes.

La Fundación SM fue la homenajeadada este año con el Premio Justicia por la Niñez. En el 2017, la Fundación cumplirá 40 años de servicio trabajando directamente con profesores, equipos directivos de centros educativos, instituciones y por supuesto, con niños y jóvenes para promover una educación de calidad. De estos 40 años, en Puerto Rico celebran 10 años de presencia. Los proyectos que desarrolla la Fundación son en cuatro áreas: formación del profesorado, el fomento de la lectura y la escritura y la intervención socioeducativa. A la Vigilia asistió el Sr. Juan Reyes, director general de la Fundación SM. El premio fue entregado por la Prof. Agnes Mojica, Rectora. La Editorial SM donó 67 libros para los niños y adolescentes. Estos libros fueron obsequiados durante el evento.

Además, la Abuelita Lita, personaje creado por la exalumna y bibliotecaria sangermeña Denise Quiñones, leyó cuentos a los niños en el Cyber Café. El Cuerpo de Bomberos participó en una exhibición con sus vehículos e hicieron una presentación en el escenario sobre la seguridad con los infantes en los asientos protectores. En los espectáculos musicales, la estudiante María Isabel Velázquez fue la presentadora, el mago Shabum y Nino y su Mundo Musical fueron algunos de los que amenizaron para el agrado del público.



La ceremonia y lectura de los Derechos estuvo a cargo de la Dra. Mary Luz Martínez Aldebol quien escribió junto al Prof. Carlos Martínez, especialmente para la ocasión, el cuento: Leli y el Coquí. A través de este cuento se leyeron los derechos de los niños caracterizados por hijos y nietos de los colaboradores del Recinto y estudiantes de la Escuela San Germán Interamericana. El Coro de la Escuela Ernesto Ramos Antonini participó interpretando varias canciones, así como también el Coro Universitario del Recinto dirigido por la Dra. Raquel Montalvo. Ambos coros finalizaron con la canción tema de la Vigilia: Tú y yo.



Conjunto de Música Popular del Programa de Maestría

Por: Prof. Gilberto Rodríguez Anaya
Director del Conjunto

El Conjunto de Música Popular del Programa Graduado en Educación Musical del Recinto de San Germán, en los pasados trimestres ha estado presentando su trabajo en diferentes eventos académicos y escuelas especializadas en música del País.

Este programa promueve la participación de los estudiantes en un conjunto de calidad profesional para ser presentados en actividades y eventos culturales. Es por esto, que el jueves, 13 de octubre de 2016 el conjunto participó del 2 festival de Jazz y World Music de la Universidad de Puerto Rico en Carolina.

En dicho evento, el conjunto presentó un repertorio variado interpretando música instrumental de jazz y cantada de diversos artistas del País. El conjunto es dirigido por el Prof. Gilberto Rodríguez Anaya. Es muy importante resaltar que el conjunto se dio a la tarea de estudiar e interpretar música del guitarrista puertorriqueño Jorge Laboy, a quien agradecemos por su colaboración con este proyecto del trimestre.



LA Rectora, EL CONSEJO DE ESTUDIANTES Y COLABORADORES RECIBEN A ESTUDIANTES AL NUEVO AÑO ACADÉMICO 2016-17

San Germán, lunes, 15 de agosto de 2016

La Rectora del Recinto de San Germán, junto al Consejo Administrativo y el Consejo de Estudiantes recibió a los estudiantes en los portones para el inicio del nuevo año académico 2016-17. Durante el recibimiento, le entregaron una agenda y algunos artículos promocionales y a su vez, le desearon éxito en el nuevo año académico. Además, durante la tarde, visitaron a los estudiantes graduados en los salones de clase para darle la bienvenida y entregarle también la agenda del nuevo año.



Conversatorio con el poeta Luis Enrique "Tite" Vázquez

Por: Dra. Rosario Méndez
Catedrática
Departamento de Lenguas y Literatura

Los integrantes del Círculo Literario Gautier Benítez, con el auspicio del Departamento de Lenguas y Literaturas, llevaron a cabo el 27 de octubre de 2016 un conversatorio con el poeta sangermeño Luis Enrique Vázquez. En la primera parte del conversatorio, el poeta dialogó con los estudiantes sobre el proceso creativo en general y enfatizó en la importancia de la lectura como primer paso para el desarrollo de las destrezas de escritura. Por otro lado, varios alumnos leyeron distintos textos, tanto poéticos como narrativos, de la autoría de Vázquez. En un ambiente relajado y distendido los estudiantes comentaron y analizaron los diferentes textos y tuvieron la oportunidad de reflexionar sobre sus propios procesos de creación literaria. El poeta animó a todos los presentes en el conversatorio a vivir la escritura y la lectura como una forma de acercarnos a la parte más íntima del ser humano y a disfrutar de la magia de la palabra. El conversatorio finalizó con el deseo de que el poeta Luis Enrique "Tite" Vázquez regrese al recinto para llevar a cabo un taller de escritura que permita a los estudiantes explorar un poco más en profundidad la creación literaria.



La LAI Retira el #21 de Roberto Clemente en el Béisbol Universitario

El 20 de septiembre de 2016 la Liga Atlética Interuniversitaria (LAI) retiró el número 21 que utilizó el astro boricua en las Grandes Ligas con los Piratas de Pittsburgh, Roberto Clemente Walker, en el torneo de béisbol universitario. La ceremonia se llevó a cabo en el complejo deportivo Moisés García de Guaynabo, antes de dar inicio al partido del itinerario deportivo.

Roberto Clemente Walker fue reconocido por su calidad de jugador profesional, distinguiéndose como uno de los mejores peloteros de todos los tiempos. El 31 de diciembre de 1972, a sus 38 años de edad, falleció en accidente de avión al despegar del aeropuerto Luis Muñoz Marín en San Juan, cuando se disponía a llevar artículos de primera necesidad a los afectados del terremoto en Nicaragua.

En las Grandes Ligas dejó un gran legado, haciendo historia con el uniforme de los Piratas, convirtiéndose en el undécimo pelotero con 3,000 hits en las Grandes Ligas, logrado el 30 de septiembre de 1972. En sus records tiene cuatro veces campeón bate en la Liga Nacional, también fue seleccionado jugador más valioso de la Liga Nacional y de la Serie Mundial donde fue exaltado al Salón de la Fama del Béisbol en Cooperstown en 1973, siendo el primer latino. Varias instalaciones deportivas, calles, hospitales, monedas y calendario llevan su nombre.

Luis Roberto Clemente, hijo, en representación de su familia estuvo presente en los actos, junto a varias personalidades reconocidas en el deporte de las Grandes Ligas; el Sr. Alex Cora, el Sr. Osvaldo Gil, ex presidente de la Federación del Béisbol de Puerto Rico, la Presidenta de la Junta de Gobierno LAI, el Comisionado de la LAI y otros Miembros de la Junta de Gobierno, Directores Atlético y estudiantes-atletas, entre otros.

Un nutrido grupo representó a la Universidad Interamericana de PR, capitaneado por la Prof. Agnes Mojica, Rectora del Recinto de San Germán.



Tecno-Milanmar, Inc. Simulación: Integración Tecnológica Tercera Edición, 2017

La presentación del libro Tecno-Milanmar, Inc. Simulación: Integración Tecnológica se llevó a cabo el 2 de diciembre de 2016, en el Auditorio del Edificio de Investigación y Éxito Estudiantil. Sus autoras, la doctora María Bonilla-Romeu y la profesora Mildred Ortiz-Justiniano realizaron la misma. La Prof. Angelita Guzmán-Pérez, Catedrática jubilada de la Universidad de Puerto Rico, Recinto de Ponce, es también coautora del libro.

La tercera edición de Tecno-Milanmar, Inc. ofrece a los estudiantes oportunidades para integrar los conocimientos, desarrollar las destrezas básicas y otras necesarias para desempeñarse exitosamente en el mundo del trabajo. A través de este recurso, los maestros podrán ofrecer a los estudiantes experiencias de aprendizaje similares a las que encontrarán en un ambiente real de oficina, a la vez, que retan el intelecto de los estudiantes. Además, procesar múltiples y variados documentos en español e inglés adaptando los ejercicios a cualquier paquete de programas de aplicación disponible en el mercado, realizar actividades de *Assessment*, así como utilizar los modelos y formatos de los documentos a realizar para dirigir al estudiante hacia el logro de las metas y de los objetivos ocupacionales.

El libro incluye un recurso didáctico (CD del maestro) el cual contiene recomendaciones sobre técnicas de enseñanza, rúbricas, presentaciones y un apéndice con los modelos de los documentos. Las autoras confían en que las instituciones de nivel universitario y postsecundario continuarán patrocinando este recurso didáctico como lo han hecho en las pasadas ediciones.

22ª caminata por amor
HERMANAS DOMINICAS DE FATIMA

¡Te retamos a caminar 14 kilómetros por una magnífica causal!

El 25 de septiembre de 2016, las Hermanas de Fátima realizaron la tradicional Caminata por Amor, donde diferentes grupos cívicos, culturales, educativos, religiosos y personas individuales se unen para recaudar fondos y en peregrinación saliendo desde el Parque de Pelota de Sabana Grande hasta el Convento de la Hermanas Dominicas de Fátima. A su vez, realizaron un esfuerzo identificándose con los hermanos necesitados de Puerto Rico y el Caribe. El Recinto de San Germán se unió con un concurrido grupo de colaboradores y estudiantes reafirmando los valores cristianos ecuménicos, éticos y democráticos, promoviendo, de esta manera, una cultura de paz y un ambiente de sana convivencia. Los fondos recaudados son destinados a obras en comunidades donde residen personas de bajos recursos económicos en y fuera de Puerto Rico. Con esta iniciativa, coordinada por la Oficina de Capellanía del Recinto de San Germán, nuestra Institución una vez más dice presente. Agradecemos a toda la comunidad universitaria por unirse a este esfuerzo de generosidad para el bien común.



2DO. ENCUENTRO MUSICAL DE FE

INTER SAN GERMÁN

Por: Rev. Pablo Caraballo
Capellán

El promover la cultura de paz a través de los valores cristianos ecuménicos, éticos y democráticos, es el norte de nuestra Institución. Por tal motivo, el sábado, 8 de octubre de 2016 se celebró el Segundo Encuentro Musical de Fe titulado "Adoración sin Límites" en el auditorio Fundador Santiago en la Inter en San Germán. Fue un evento de música cristiana y talleres de capacitación para los participantes, el invitado especial fue Nelo Vélez, del Ministerio de Puertas Abiertas.

Jóvenes y líderes de las iglesias dijeron presente a esta actividad, donde participaron de talleres, interpretaciones musicales a cargo de Inter Gospel y se distribuyó camisetas alusivas al evento y alimentos. Además, se ofrecieron charlas motivacionales y talleres. Fue una actividad rica en experiencias, compañerismo y amistad. Agradecemos a todos los que brindaron apoyo para que esta actividad fuera exitosa.





Acopio artículos para Haití

Con el lema "Nuestros hermanos Haitianos necesitan de tu ayuda", los estudiantes del Recinto de San Germán demuestran su compromiso con el prójimo y sus valores éticos y democráticos haciendo acopio y clasificación de artículos de primera necesidad para nuestros hermanos de Haití. En esta ocasión se colectó agua, ropa, alimentos, utensilios de cocina y herramientas de carpintería. El centro de acopio fue el salón 1944 en la planta baja del Centro de Estudiantes.

Los estudiantes universitarios del Recinto y de la Escuela San Germán Interamericana participaron en el empaque de todo este material a ser enviado, capitaneado por la Gerencia de la Matrícula y miembros de la Facultad del Recinto.

Agradecemos la aportación de todos, la cual será una bendición para nuestros hermanos haitianos, que muchos de ellos lo perdieron todo incluyendo sus hogares.

Que Dios cubra tus necesidades y te multiplique en bendiciones por tu aportación.



Operation Christmas Child

Por: Idalmy Ramos
Oficial Administrativo

El Decanato de Estudiantes a través de la Oficina de Organizaciones Estudiantiles, realizó la actividad comunitaria Operation Christmas Child que dirige la fundación Samaritans Purse. Este año se realizó un recogido de cajas de regalo para los niños de escasos recursos a nivel global. En total se donaron 220 cajas que fueron entregadas por colaboradores y estudiantes, las cuales se llevaron el 18 de noviembre de 2016 a los representantes de la organización.



Iniciación Conjunta de Organizaciones Estudiantiles

El 13 de octubre de 2016 se celebró la Iniciación Conjunta de las Organizaciones Estudiantiles en el Centro de Estudiantes. El orador invitado fue el Dr. Kenneth DiLorenzo, Catedrático Auxiliar del Departamento de Lenguas y Literaturas y Consejero de dos organizaciones estudiantiles: Tomorrow's Leaders del ROTC y Estudiantes Embajadores, ambas asociaciones se acreditan por primera vez este año académico. La Sra. Janine Haderthauer representó a la Rectora Agnes Mojica y ofreció un saludo a los presentes. Hubo una asistencia de 500 personas entre estudiantes, consejeros, facultad, administración y familiares.



Programa de Honor apoya a Portal de Amor

El 11 de noviembre de 2016 estudiantes del Programa de Honor llevaron alimentos a Portal de Amor. Esta entidad alberga niños maltratados de diferentes partes de Puerto Rico desde recién nacidos hasta los 9 años. Es un hogar transitorio donde los niños reciben servicios multidisciplinarios y cuidado. Además, ofrece servicios de educación y apoyo dirigidos a la prevención del maltrato infantil. Los estudiantes hicieron un acopio y llevaron estos viveres en apoyo a la gestión de esta organización.

Si usted desea hacer su contribución puede enviarla a:
Dirección: P.O. Box 1375 San Germán, Puerto Rico 00683
Teléfono: 787-892-3515

Programa de Honor en Santuario San Francisco de Asís



El 8 de octubre de 2016 estudiantes del Programa de Honor visitaron el Santuario San Francisco de Asís en Cabo Rojo para apoyar en la gestión de limpieza y alimentación a las mascotas que allí se encuentran. El Santuario es un lugar donde se proporciona alimento, afecto y cuidado veterinario apropiado a los gatos y a los perros sin hogar y/o abandonados. Promueven encontrar hogares para ellos y aquellos animalitos no adoptados pueden permanecer en el santuario permanentemente. Además, ofrecen orientaciones para evitar el abuso de animales, educando a las comunidades.

Facebook – Santuario de Animales San Francisco de Asís, Inc. / @sASFAPR



Presentación del Libro: Conocimiento teórico y práctico de los maestros de primaria y secundaria sobre el bullying o acoso escolar por Nilda Mártir–Rivera, Ph D

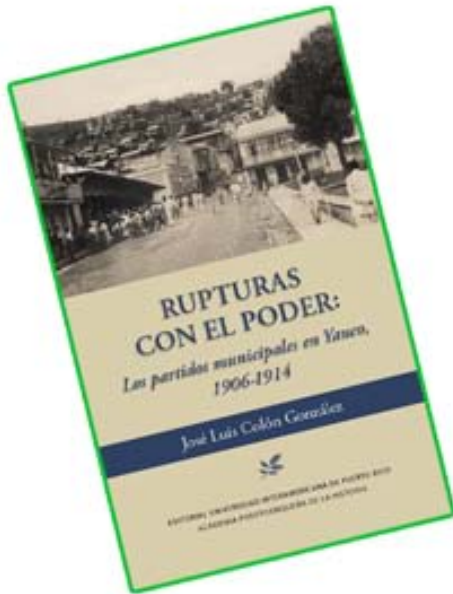
Por: Sra. Mayra Rodríguez Sáez, Directora
Centro de Acceso a la Información

El Museo Histórico del Centro de Acceso a la Información fue el escenario perfecto, el día 2 de noviembre de 2016, para la presentación del libro "Conocimiento teórico y práctico de los maestros de primaria y secundaria sobre el bullying o acoso escolar" de la Dra. Nilda Mártir Rivera. La publicación es el producto de la investigación para su tesis doctoral en la Universidad de León, España.

La autora compartió con los invitados a la presentación, diferentes aspectos de la aventura que emprendió cuando tomó la decisión de publicar los hallazgos de su investigación. Hizo hincapié en la importancia y responsabilidad que tienen los docentes, no tan solo en investigar sino también en compartir e informar el resultado de sus investigaciones.

Fue una mañana llena de emociones, donde la presentación de un libro, se convirtió en el marco perfecto para compartir diferentes testimonios sobre el acoso escolar o bullying. Los visitantes compartieron diferentes experiencias y la Dra. Mártir las puso en contexto con las investigaciones hechas en su estudio. La opinión de consenso de los invitados, fue que no importa cómo lo definan, si acoso escolar o bullying, este terrible mal siempre ha existido y en ocasiones causa daños irreparables.

Presentación del Libro



Con el apoyo de la Facultad del Departamento de Ciencias Sociales, se presentó el libro titulado "Rupturas con el Poder: Los partidos municipales en Yauco 1906-1914", el 16 de noviembre de 2016, en el Tiger Room del Centro de Estudiantes James R. Beverley del Recinto de San Germán. La presentación del libro estuvo a cargo del Prof. Pablo L. Crespo Vargas, profesor de Historia del Departamento de Ciencias Sociales. El libro fue publicado por el Editorial de la Universidad Interamericana y la Academia Puertorriqueña de la Historia. El mismo está basado en las ponencias presentadas por el Dr. José Luis Colón González en su tesis doctoral.

Datos del autor del libro

José Luis Colón González

Es natural de Vega Baja, Catedrático Auxiliar de Historia en la Universidad Interamericana de Puerto Rico. Posee un bachillerato en Educación Secundaria y una maestría en Administración Pública del Recinto de Río Piedras de la Universidad de Puerto Rico. En el año 2016, presentó la disertación doctoral El poder de la ruptura: los partidos políticos municipales en Yauco, 1899-1910, para obtener el grado de Doctor en Filosofía y Letras en Historia de América de la Universidad Interamericana de Puerto Rico. En esta institución, labora como Director Ejecutivo de la Oficina de la Junta de Síndicos y administra el Centro Interamericano para el Estudio de las Dinámicas Políticas del Recinto Metropolitano. Es miembro fundador del Grupo para el Estudio de la Biografía (GEB) y de la Asociación Puertorriqueña de Investigación de Historia de Mujeres. Pertenece a varias organizaciones profesionales, como el Centro Latinoamericano de Administración para el Desarrollo (CLAD), con sede en Caracas, Venezuela; la International Auto/ Biography Association, en Hawái; la Asociación Puertorriqueña de Historiadores y la Fundación Biblioteca Rafael Hernández Colón, siendo el presidente de su Junta Editora. Ha publicado siete libros sobre biografías políticas e historia institucional. Fue miembro de la Cámara de Representantes de Puerto Rico de 2001 a 2004.



Por: Pablo L. Crespo Vargas

Hoy nos encontramos ante una obra muy peculiar. Una obra que analiza un tema muy parecido a lo vivido en este último año electoral con el surgimiento de movimientos que se distancian de lo que tradicionalmente es nuestra política bipartidista. Sin embargo, este libro no es un tratado historiográfico que pretenda explicar el fenómeno desde una perspectiva macro existencial; sino todo lo contrario, nos lleva a examinar el caso particular de una comunidad en un tiempo específico: Yauco de 1906 a 1914, a la vez que da el trasfondo necesario para poder entender lo que allí ocurrió, desarrollando lo que en el campo histórico llamamos una microhistoria.

La portada de la obra nos presenta una foto de 1906 donde se pueden observar varios vecinos compartiendo en la calle Betances, al oeste de la Plaza Washington durante las elecciones de ese año. Al fondo de la misma se puede observar una de las comunidades más emblemáticas de Yauco, El Cerro. El contraste entre la foto y las tonalidades de crema nos llevan al recuerdo, a la añoranza de otros tiempos. También en ellos podemos sentir relajamiento, calma, esparcimiento, y nos prepara para la marejada de situaciones y conflictos que veremos en el libro y que ya son adelantados con el título de la obra: Rupturas con el poder. El subtítulo, Los partidos municipales en Yauco, 1906-1914 nos adentra a la esencia del libro: la historia política de un periodo de la historia del Pueblo del Café. Más adelante veremos qué tan significativo es este periodo.

El prólogo de la obra fue escrito por Rafael L. Cabrera Collazo, quien fue el director de disertación de lo que hoy disfrutamos como libro. Como buen historiador presenta un análisis dirigido a utilizar la obra como punto de partida para continuar investigaciones referentes a la fundación y el desarrollo de otros partidos políticos municipales. José Luis Colón González inició en Yauco este reto, pero la lista sigue con Gurabo, Río Grande, Utuado, Ponce, Orocovis, Corozal, Arecibo, entre otros. Para los curiosos a este tema los refiero al apéndice localizado en las páginas 245 a la 247, donde el autor nos presenta una relación de movimientos políticos municipales.

Ya adentrándonos a la obra como tal y acordándonos de las categorías historiográficas que había mencionado iniciamos nuestro análisis con la historia política, ya que es el tema esencial de la obra. El autor en la introducción analiza el desarrollo político en Puerto Rico desde el decreto dirigido a la realización de reformas en las colonias antillanas presentado en 1865, el cual demostró un rayo de esperanza dentro de los círculos liberales puertorriqueños para que se le otorgase libertades que rompieran con las leyes especiales, establecidas desde 1837, las cuales instituían que los ciudadanos antillanos no eran iguales a los peninsulares. El trasfondo político que el autor presenta va dirigido a entender la mentalidad que se fue desarrollando luego de 1898. Para estos efectos el primer capítulo es fundamental. En él se describe el sistema de partidos y los movimientos municipales estableciendo un patrón enmarcado en los conflictos políticos de la época: las diferencias entre liberales y conservadores y las desarrolladas entre liberales separatistas, asimilistas y autonomistas. A esto hay que añadir la ruptura que se dio entre autonomistas, creándose los bandos de Luis Muñoz Rivera y José Celso Barbosa, los cuales serían la base para los partidos políticos a formarse luego de la Guerra Hispanoamericana

INTER BAZAR

El Recinto de San Germán llevó a cabo el Bazar de Navidad, pro fondos de becas estudiantiles, el jueves, 17 de noviembre de 2016, en el Auditorio del Centro de Estudiantes, a partir de las 10:00 de la mañana hasta las 9:00 de la noche. Un nutrido grupo de personas disfrutó las compras de Navidad en un ambiente agradable y a su vez, apoyaron a los jóvenes que interesan completar su meta educativa.

Durante el día hubo música, sorteo y refrigerios para los asistentes. En la tarde la estilista Nitza Ferreria de Olga's Beauty Salón presentó las últimas tendencias en corte y estilo para las fiestas navideñas. Para cierre de la actividad, el joven Kristian Gabriel Negrón, interpretó una melodía de su propia autoría para su primer sencillo titulada "Amor de mi Vida".

Se unieron a nosotros 20 comercios del área oeste y sur. Nos acompañó en esta ocasión:

AGRADECEMOS A NUESTROS PATROCINADORES



Denizard Jewels Inc.
Freedom of Beauty
1-800-940-9815

Prendas Denizard
1-800-940-9815
www.denizardjewels.com



WMP Beads
Calle Barbosa #42
Cabo Rojo, Puerto Rico
939-239-3285
Facebook: WMP BEADS y Accesorios



Libera tus Talentos
by Jasmin Rodríguez
www.liberatustalentos.com
email: mujervalienteonline@gmail.com
Whats Apps: 1-787-410-6221



Moda Gitana
Calle Riuz Rivera #10
Cabo Rojo, Puerto Rico
(939) 579-5327
www.modagitana.com



Mango Tree Boutique
www.mango-tree-collection.myshopify.com
mangotreecollection@gmail.com
Facebook: Mango Tree Collection @mangotreecollection



Sun Spot
Mayagüez Mall Store
Mayagüez, Puerto Rico
787-832-2311



Sally's Beauty
Plaza del Oeste – Carr. #2
San Germán, Puerto Rico
https://stores.sallysbeauty.com/pr/sangerman
Tel: 787-892-6425



Diani's Joyería Boutique
Yauco Plaza I
Yauco, Puerto Rico
Email: dianaisboutique@yahoo.com
Facebook: Joyeria Dianis Boutique
Tel: 787-856-7353



El Cofre de Liz
25 Ruíz Belvis Esq. Barbosa, Suite 4B
Cabo Rojo, Puerto Rico
787-464-4132
dliztreasures@hotmail.com



Consulting Mediation Group
42 Calle Mattei Lluveras #2
Yauco, Puerto Rico
www.consultingmediationgroup.com
Tel: 787-856-2266



Lisa Mariel Escobales Jewelry
<https://www.etsy.com/shop/ARTwBEADS>



Librerías Paulinas
Plaza San Francisco
Río Piedras, Puerto Rico
Tel: 787-763-5441



Olga's Beauty Salón
JJ Acosta #9
San Germán, Puerto Rico
Tel.: 787-430-2312



Aloisia Boutique
SU59 Bucaré St.
Valle Hermosos Sur
Hormigueros, Puerto Rico
www.aloisiboutique.com
Tel: 787-647-9796



Capriccio Fashion
Calle Baldorioty #10 Esq. Felix Tió
Sabana Grande, Puerto Rico
Tel: 787-362-1256



Artesanos de San Germán
Facebook: Livia Mejia



Sandía by Lia
www.instagram.com/sandiabylia
Facebook: Sandía by Lia @sandiabylia
Tel: (939-969-7574)



VARI Boutique
Facebook: VARI-By The Fad Lab @tfl.pr
Tel: 787-538-6913



Carolina Capellán Diseñadora
Alema Plaza, Local 4
Hormigueros, Puerto Rico
Facebook: Carolina Capellán Atelier
Tel: 787-594-0910



Alhajas Huma
Ave. Corazones
Aguadilla, Puerto Rico
Tel: (787) 672-1170



Beauty Control
Ruth Giménez
Tel: (787)-424-4949



17 FIESTA GASTRONÓMICA MEDIEVAL

El Recinto de San Germán de la Universidad Interamericana de Puerto Rico, llevó a cabo la Decimoséptima Fiesta Gastronómica Medieval, pro fondos de becas estudiantiles, el sábado, 15 de octubre de 2016, en el Auditorio del Centro de Estudiantes.

Contaron con el auspicio de 10 empresas comprometidas con la educación en Puerto Rico y con la participación de 20 exhibidores, entre restaurantes y bebidas artesanales.

El Centro de Estudiantes se transformó en un castillo de la edad media, donde se observaron imágenes del arte medieval. Varias personas utilizaron los atuendos de esa época, creando un efecto impresionante en los asistentes. Además, otros pudieron fotografiarse en los espacios designados dentro de la decoración del lugar.

Fue una experiencia única, en una agradable velada, degustando exquisitos manjares confeccionados por los restaurantes del suroeste y norte de la Isla y una variedad de bebidas artesanales de las empresas participantes. Además, tuvieron la oportunidad de deleitarse y divertirse con música en vivo y un DJ.

Mediante las actividades de recaudación de fondos y con el apoyo de la comunidad y filántropos comprometidos, el Recinto de San Germán ha logrado establecer un programa complementario de becas sólido las cuales se otorgan anualmente. A través de estas actividades se han podido otorgar alrededor de 300 becas a jóvenes de diversas disciplinas, equivalentes a aproximadamente \$200,000.

Agradecemos a todos los asistentes por su patrocinio.



BECAS ESPECIALES FIESTA GASTRONÓMICA 2016-17



Ana Marti Rodríguez



Benigno J. Camacho



Damielys M. Cancel



Daniel Pacheco



Edith F. Hernández



Eunice M. Santana



Iphrain Vega



Jecellys Santos



Jennifer M. Muñiz



Joelys M. Lugo



José E. García



José M. Pérez

BECAS ESPECIALES FIESTA GASTRONÓMICA 2017-17



Karelyn K. Rodríguez



Keidy A. Cortés



Keisy D. Rodríguez



Kiara Pérez



Marangeli Rosado



Misael Rosado Vega



Nadya Tavarez



Pablo Rodríguez



Paola A. Marin



Paola N. Rodríguez



Ralph Monge



Sorelys M. Rodríguez

BECA FIESTA GASTRONÓMICA 2016 - 17

INTER-TEC



Agueda S. Bauzá



Alejandra García



Amarys Martínez



Elymar Rios



Héctor Laracuenta



Ingrid L. Vélázquez



Iván Vázquez



Ivianyamiel Cancel



Jerry Rivera



José M. Vélez



Marinés Rodríguez



Niurka Caraballo

BECAS ESPECIALES FIESTA GASTRONÓMICA 2016 - 17



Stephanie López



Stephanie Vargas



Tatiana C. Cruz



Valerie Castro



Wilmarie Rios



Yésenis Pacheco

BECA FIESTA GASTRONÓMICA ESCUELA SAN GERMÁN INTERAMERICANA



Brannette M. Mejia



Jean D. Segarra



Laura E. Ronda

BECA JAIME RIVERA TORRES



Edgar Rivera Pacheco



Nicole M. Llanos



Yalitza González Ramos

BECA LUIS & MARÍA D. SEPÚLVEDA



Alondra Ortiz Martínez



Fanny C. Feliciano



Raymond Feliciano Rodríguez

BECA ESPECIAL ATLÉTICA



Luis Portalatín

BECA DR. GLENN PRICE



Adriana Vélez



Ambar K. Galarza



Carlos I. Ramírez



Dominique Rodríguez



Edgard D. Lugo



Edmarie Rodríguez



Eunisbel Rodríguez



Franceline Martínez



Gabriel Tavarez



Graciela M. Morales



Héctor J. Flores



Iován G. Feliciano

BECA DR. GLENN PRICE



Jan C. Urbán Arroyo



Janelys M. Santiago



Joelisse M. Román



Jomar A. Rivera



José A. Más Castillo



Kiara L. Mercado



Kimberly Pérez Alicea



Linnette G. Morales



Luis E. Serrano



Margarett Rivera



María I. Vázquez



Mirelys Barreto

BECA DR. GLENN PRICE



Nicole Pagán Ortiz



Nisamar Sanabria



Patricia I. Nieves



Pamela Ruiz



Reynell D. Flores



Sebastián Vélez



Shayra M. Avilés



Shaynara Collazo



Zashelys Vélez Almodóvar

BECA EXALUMNOS CAPÍTULO DE SAN GERMÁN



Alice M. Casiano



Brendaliz Zapata



Raúmie Toro Alicea



Roxana Quiles

**DEJA TU HUELLA
EN LA VIDA DE UN
ESTUDIANTE**

“HAZ LA DIFERENCIA”

**E INSTITUYE UNA
BECA**

TELÉFONO: 787-892-5634
lelmarti@sangerman.inter.edu



PARAMÉDICOS AL SERVICIO DEL PAÍS

Un grupo de ocho jóvenes del Programa Técnico de Emergencias Médicas – Paramédico de InterTec juramentaron frente a sus seres queridos, Facultad y administración de la Universidad Interamericana de Puerto Rico, Recinto de San Germán. Los estudiantes reciben constante preparación de parte de sus profesores, quienes a su vez son paramédicos certificados por el Estado. Luego de un año académico, en el cual desarrollaron las destrezas necesarias, tomaron la orientación requerida por el Estado. Además de otros cursos requeridos, entre ellos; el lenguaje de señas, como destreza básica de comunicación con personas que tengan limitaciones auditivas.

El rol del paramédico es imprescindible en nuestra sociedad ya que es el primer contacto en atender y tomar las decisiones en beneficio del paciente. La vida de una persona puede depender de su rápida intervención, reacción y atención competente. El paramédico trabaja en equipo para cubrir la emergencia y trasladar al paciente al hospital más cercano. Según establece el "Occupational Outlook Handbook" en las proyecciones del 2012 al 2022, el empleo de los técnicos de emergencias médicas – paramédicos aumentará en un 23 por ciento. Les deseamos éxito a estos jóvenes emprendedores quienes quieren servir a nuestro país y confiamos se unan a la fuerza trabajadora del País.



INTERTEC PRESENTE EN FERIA DE SALUD

El pasado 15 de septiembre de 2016, Inter Tec del Recinto de San Germán de la Universidad Interamericana de Puerto Rico, se unió a la iniciativa de la emisora CIMA 106.9 FM y a la Funeraria Fernández en Mayagüez, entre otras instituciones colaboradoras, donde se les ofreció una Feria de Salud y Belleza a los participantes. La Sra. Lynette Matias, de la emisora CIMA entrevistó a la Sra. Mildred Ortiz Justiniano, Directora de InterTec, para compartir con la radioaudiencia información sobre los servicios. En un esfuerzo por lograr la calidad de vida y concienciar los estudiantes del programa Técnico de Emergencias Médicas, junto a su profesor Luis Ruiz, tomaron vitales a los participantes y los estudiantes del programa Técnico de Enfermería Práctica, junto a la profesora Marielys Rivera realizaron pruebas de glucosa. La actividad estuvo muy concurrida, logrando la participación de personas de todas las edades y de pueblos limítrofes.

INTERTEC
CARRERAS TÉCNICAS
SAN GERMÁN

787-264-19140

787- 264-1912 ext. 7433

INTER INTER INTER INTER INTER INTER INTER INTER INTER

Comunidad Universitaria te invitamos a la

2da Caminata PRO SALUD

VIERNES, 21 DE OCTUBRE DE 2016

Salida 4:00p.m.

Redondel Centro de Estudiantes James R. Beverley

INSCRIPCIONES LLAMAR AL 787-264-1912 ext. 7217

Auspicio: Decanato de Estudiantes, Departamento AMHico y Oficina para el Desarrollo Humano y Prevención

UNIVERSIDAD INTERAMERICANA DE PUERTO RICO RECINTO DE SAN GERMÁN

2da Caminata Pro-Salud

El 21 de octubre de 2016, el Recinto de San Germán, celebró por segundo año consecutivo la Caminata Pro-Salud, para concientizar en los temas de salud y la importancia de ello. Esta iniciativa comenzó el año 2015, cuando el Recinto se unió a grupos civiles, religiosos, sindicatos y las universidades, quienes llevaron a cabo una marcha para demostrar al gobierno el apoyo hacia las propuestas presentadas destinadas a la salud.

Ceremonia de la Bata Blanca Tecnología Médica

El viernes, 12 de agosto de 2016 se llevó a cabo la ceremonia de la bata blanca o *White Coat Ceremony* donde participaron los estudiantes del programa de Tecnología Médica del Recinto de San Germán de la Universidad Interamericana de Puerto Rico. Esta actividad es iniciativa del Capítulo Oeste del Colegio de Tecnólogos Médicos de Puerto Rico y auspiciada por el Recinto de San Germán.

La bata simboliza el profesionalismo de este equipo de la salud. Este protocolo fue implantado por el Colegio de Tecnólogos Médicos de manera que promueva los valores éticos, morales y humanistas en todos los que se inician en la profesión.

Fue una actividad muy significativa y emotiva, constituyendo un acto simbólico de transición que enmarca el paso del ciclo fundamental al clínico y profesional.



Iniciación a la Profesión de Enfermería

Como es tradición se llevó a cabo la Ceremonia de Iniciación a la Profesión de Enfermería en el Auditorio Fundador Santiago del Centro de Estudiantes James Beverley. Este año, 72 estudiantes graduandos engalanaron la actividad junto a sus familiares y amigos. De estos, 62 completaron el Bachillerato en Ciencias de la Enfermería y 10 el Asociado en Enfermería.

En dicha actividad, la joven Damializ Mercado Mercado recibió el Premio Celia Guzmán por su excelencia académica, liderazgo y labor comunitaria. De igual forma, en el Servicio Religioso de Graduación recibió reconocimiento por ser el promedio más alto en bachillerato. Además, la joven Jennifer Pabón Caraballo, fue merecedora del promedio más alto en grado asociado. Las graduandas Nathalia Rivera Ferrer y Mariann Seda Henríquez, de grado asociado y bachillerato respectivamente, recibieron la medalla de liderazgo del Programa de Enfermería.

Este programa académico también reconoce a sus egresados por los excelentes resultados de reválida. De acuerdo al Informe de Reválidas sometidos por la Junta Examinadora de Enfermeros y Enfermeras de Puerto Rico, correspondiente a diciembre 2016, el 89 % de los egresados del Grado de Bachillerato y el 100 % del Grado de Asociado aprobaron la misma.

Concurso de ORTOGRAFÍA



Por: *María F. Juárez*
Bibliotecaria I

Con el objetivo de fomentar el estudio y conocimiento de la ortografía, se llevó a cabo el Primer Concurso de Ortografía del Recinto de San Germán, el día 30 de noviembre de 2016, coordinado por el Centro de Acceso a la Información y apoyado por el Departamento de Lenguas y Literaturas y el Decanato de Estudiantes.

Las ganadoras del concurso fueron:

1^{er} Lugar: Nashali Galarza
(Segundo año de Lenguas y Literaturas, Inglés)

2^{do} Lugar: Eimie L. García Pagán
(Primer año de Artes Gráficas)

3^{er} Lugar: Miralys Ruiz Rosado
(Segundo año Microbiología)



El tema seleccionado fue: Palabras Homófonas. Fueron convocados a participar estudiantes de primer y segundo año de bachillerato. Participaron 16 estudiantes de distintas concentraciones, tales como: microbiología, psicología, biología, artes gráficas, música, entre otros.

Contamos con un jurado compuesto por: Dra. Rosario Méndez, Presidenta del Jurado; Prof. Sandra Rodríguez, Prof. Grisselle Acosta y Prof. Wilda Acosta, del Departamento de Lenguas y Literaturas.

Los estudiantes ganadores recibieron premios en metálico, que fueron entregados el 7 de diciembre en una ceremonia de premiación.





El Dr. Carlos Irizarry y el Dr. Walter Rodríguez junto al Rector, Padre Huberto Obando (en el centro), y algunos Directores y Decanos del Seccional Bello en Medellín.

VISITA DE REPRESENTANTES DEL RECINTO DE SAN GERMÁN A LA CORPORACIÓN UNIVERSITARIA MINUTO DE DIOS (UNIMINUTO) EN COLOMBIA

El Recinto de San Germán cuenta con el Inter American University of Puerto Rico-San Germán Campus, Student Exchange Project, el cual promueve la movilidad estudiantil y de facultad entre nuestro Recinto y el Seccional Bello de la Corporación Universitaria Minuto de Dios, en Colombia. Este proyecto es auspiciado por el programa 100,000 Strong in the Americas del Presidente Obama, a través de Campus Puerto Rico.

La Corporación Universitaria Minuto de Dios fue constituida en el 1988 por el Padre Rafael García Herreros como parte de la obra de El Minuto de Dios, iniciada hace unos 60 años, con el objetivo de promover el desarrollo integral de la persona humana y de las comunidades marginadas, tanto urbanas como rurales, y como expresión de un compromiso cristiano con los pobres. Actualmente UNIMINUTO tiene alrededor de 120,000 estudiantes en Colombia, tanto en programas presenciales como a distancia. Ofrecen programas académicos en las áreas de Educación, Ciencias Sociales, Ingeniería, Administración de Empresas, Innovación Social, y otras, todas con énfasis en la innovación social.

Como parte de este proyecto, el Dr. Carlos E. Irizarry, Director, visitó la Corporación Universitaria Minuto de Dios (UNIMINUTO) durante los días del 10 al 14 de octubre de 2016. Lo acompañó el Dr. Walter Rodríguez, Catedrático Asociado del Departamento de Ciencias Sociales y Artes Liberales del Recinto. Visitaron el Seccional Bello en Medellín, la Sede Principal y el Parque Científico de Innovación Social (PCIS), ambos en Bogotá.

El Dr. Rodríguez ofreció una conferencia a la facultad del Programa de Psicología en el Seccional Bello, titulada: Mejores Prácticas para la Cooperación Internacional en Investigación. Luego, hubo un intercambio de preguntas y respuestas sobre nuestros Programas en Psicología, tanto a nivel subgraduado como a nivel de maestría y doctorado. El Dr. Irizarry se reunió con el Rector del Seccional Bello, Padre Huberto Obando, con el Prof. Andrés Picón, Director de la Unidad de Relaciones Interinstitucionales, y con varios Decanos de las diferentes Facultades del Seccional: Ciencias de la Salud, Educación, Ciencias Económicas y Administrativas, y Ciencias Humanas y Sociales. Además, se reunió con la Sra. Andrea Fernanda Bermúdez Lara, Coordinadora de Movilidad Académica Internacional, Dirección de Internacionalización Académica de la Rectoría General, con el Ingeniero Juan Fernando Pacheco Duarte, Gerente del Parque Científico de Innovación Social (PCIS) y con los Decanos, Directores y algunos miembros de las Facultades de la Sede Principal en Bogotá: Ciencias de la Salud, Educación, Ciencias Económicas y Administrativas, y Ciencias Humanas y Sociales. Luego de ofrecerles una presentación sobre nuestro Recinto, se dialogó sobre posibles proyectos de colaboración y alianzas entre ambas instituciones en términos de: movilidad estudiantil y de facultad, investigaciones en conjunto, programas de doble titulación, programas de inmersión en inglés para docentes de Latinoamérica, y desarrollo de su facultad a través de nuestros programas de maestrías y doctorados, particularmente en las áreas de Psicología, Educación y Administración de Empresas.

COLOCA TU ANUNCIO EN INTERACCIÓN

PÁGINA COMPLETA	1/2 DE PÁGINA	1/4 DE PÁGINA	1/8 DE PÁGINA
8 1/2" (ANCHO) X 11" (ALTO)	8 1/2" (ANCHO) X 5 1/2" (ALTO)	4 1/4" (ANCHO) X 5 1/2" (ALTO)	4 1/4" (ANCHO) X 2 3/4" (ALTO)

Para adquirir un espacio favor de llamar al
787-892-5634
Srta. Leticia Martinez - Oficial de Desarrollo



Tradición Navideña en San Germán

La Iglesia Católica San Germán de Auxerre, anualmente mantiene la tradición de recibir las cartas de los niños para los Reyes Magos. La Exalumna Denise Quiñones, junto a su esposo, recreaba el Correo Real, utilizando la vestimenta a la usanza, donde recibían los niños de San Germán y de pueblos limítrofes que acudían a enviar sus listas de regalos. Sellaban la correspondencia y la registraban en la bitácora y luego la depositaban en el baúl real. El día del Festival de Reyes les hacía entrega del baúl a los Reyes Magos en presencia de la comunidad.

Cientos de personas se dieron cita en estas actividades donde la Inter, una vez más, reafirmó su compromiso con la comunidad y la integración con los pueblos limítrofes, apoyando el evento del Festival de Reyes y obsequiando golosinas a los presentes.



Posada y Encendido de la Navidad

La Navidad en el Recinto comenzó con la tradicional Posada Navideña y el Encendido en la Plaza del Centenario y Escaleras Históricas, el 30 de noviembre de 2016. Una vez más, los estudiantes de la Escuela San Germán Interamericana, presentaron una velada espectacular. Desde los más pequeños hasta los más grandes participaron en la ocasión.

La posada fue representada por varios niños, unos vestidos de estrellas, otros de pastores, María, José y otros con diferentes atuendos navideños, quienes junto a un concurrido grupo de padres, maestros, estudiantes y visitantes caminaron desde la Avenida Harris hasta la Plaza del Centenario, donde pidieron la posada.

Al llegar a la Plaza se les ofreció posada en el Recinto. Acto seguido el Rvdo. P. René Javier Hernández, de la Iglesia Católica San Germán de Auxerre, leyó el pasaje bíblico y explicó el mismo, haciendo énfasis en el verdadero significado de la Navidad.

Una vez concluida la Posada, la Prof. Agnes Mojica, Rectora, brindó un saludo y proclamó oficialmente encendida la Navidad en el Recinto. Para finalizar la velada, estudiantes de la Escuela nos deleitaron con diferentes participaciones artísticas y musicales.

¡Felix Año 2017!



Paradas Navideñas 2016

El Recinto de San Germán nuevamente participó en las Paradas Navideñas de los pueblos de Lajas, San Germán, Sabana Grande y Cabo Rojo. Se trataron de combinar los temas solicitados en los cuatro pueblos.

El Recinto presentó el Belén con los músicos junto a los Tres Reyes Magos, acompañados de nuestra Rectora, Prof. Agnes Mojica. El montaje fue majestuoso, elaborado por el señor Nelson González, Técnico de Reparación y Mantenimiento del Recinto, junto a nuestros artistas gráficos, los señores Rafael Rodríguez y Ángel Más, causando sensación ante los espectadores. No podía faltar nuestra mascota de la institución, representada por el estudiante de maestría, Leandro López, quien maravilló y entusiasmó al público con su carisma.

La parada en San Germán es organizada por el Club Amigos Unidos, que a través de un jurado seleccionan las mejores carrozas. El Recinto de San Germán obtuvo el primer premio en Carroza Educativa.

Miles de personas se dieron cita en estas actividades donde la Inter, una vez más, reafirmó su compromiso con el pueblo y la integración con la comunidad.



NUESTROS EXALUMNOS



Exalumno Inter San Germán es el primero en completar programa M.D./Ph.D. en el Recinto de Ciencias Médicas

Namyr A. Martínez Alicea, exalumno del Recinto de San Germán, ha logrado su sueño al completar sus estudios en el Recinto de Ciencias Médicas. Su perseverancia fue la clave para lograrlo. Como profesional de la salud enfrentó largas horas de mucho esfuerzo y sacrificio para concluir su investigación y estudios, que lo llevaron a lograr su meta de impactar la vida de seres humanos que comienzan a vivir. Es ejemplo para los jóvenes de escasos recursos económicos que aspiran a convertirse en profesionales de la salud. Hoy, el doctor Namyr A. Martínez Alicea, hace historia al convertirse en el primer egresado con honores Suma Cum Laude en ambos programas del Recinto de Ciencias Médicas (RCM) de la Universidad de Puerto Rico al completar el programa combinado MD/Ph.D.

Se comentó en el Editorial Mundo del Servicio de Noticias Científicas de Medicina y Salud Pública de Puerto Rico (MSP): "No importa en realidad de dónde procedes socialmente, si eres persistente todo va cayendo en su lugar", expresó Martínez Alicea, quien es natural de Arecibo y producto del sistema de educación pública del País.

"Namyr se ganó el respeto de los estudiantes y la facultad por su alto grado de inquisitividad, disposición, conocimiento y dominio de temas, técnicas y análisis sofisticados, así como en materias académicas relacionadas a la fisiología fungiendo como conferenciante y tutor", indicó el doctor Walter I. Silva Ortiz, mentor de Namyr. "Durante los estudios tener buenos mentores es crucial. Es importante tener no solo un mentor, sino varios. Tener esas distintas perspectivas en distintas etapas de tu carrera, contar con buenos mentores es lo más importante, fue lo que me ayudó a seguir el área de investigación que decidí explorar y realizar la especialidad en pediatría. Los excelentes mentores que tuve en el RCM fueron mi ejemplo y me inspiraron a trabajar con amor y dedicación para la salud", expresó Martínez Alicea, cuya tesis ha sido publicada en el Journal of Biological Chemistry. "La publicación de su trabajo de disertación doctoral puso de manifiesto sus capacidades y actitudes, sirviendo de

modelo a futuros estudiantes por su motivación genuina, deseo, pasión fervorosa, confianza y orgullo en su trabajo", señaló el doctor Silva.

Actualmente, Namyr realizará su residencia en Pediatría y una especialidad en cuidado crítico cardiaco pediátrico en el Children's National Medical Center en Washington, DC.

Con su historia de éxito, Namyr desea inspirar a los jóvenes de nuestro país y llevar el mensaje de que pueden lograr sus metas sin importar sus trasfondos ni limitaciones económicas, lo que lo ha motivado a participar en diferentes foros. Actualmente, ha recibido importantes distinciones por su labor humanística, académica e investigativa.

¡Enhorabuena a Nuestro Exalumno!

sodexo

QUALITY OF LIFE SERVICES

**UNIVERSIDAD
INTERAMERICANA
DE PUERTO RICO**

**ESPECIALIZADOS EN
SERVICIO DE
"CATERING"
A TODA LA ISLA**

TEL. 787-892-1365

RECORDANDO LA VIDA



Dr. Pedro Juan Javier Montalvo

Nació, el 31 de mayo de 1953, vino a este mundo, Pedro Juan Javier Montalvo. Sus padres fueron Pedro Javier Boscio y Dafne Montalvo, de quienes heredó una gran inteligencia, entusiasmo y la admiración por el saber y la comunicación.

Compartió una hermosa infancia, junto a sus hermanas, Dafne, Diana y Leyda. La recordaba a menudo y contaba anécdotas de su niñez, en especial, las vivencias con sus hermanas, a lo que usualmente concluía en tono jocoso que "siempre fue dominado por las mujeres".

La vida lo galardonó con cuatro maravillosos hijos; René, Beatriz, Andrés y Mariel, y un hermoso y adorable nieto que trajo gran regocijo a su vida, Fernando Joaquín.

El tiempo le obsequió a Pedro la oportunidad de rehacer su vida sentimental. Puso en su camino a la Dra. Marta Viada, con quien compartió durante estos últimos años sus alegrías y la esperanza de un gran futuro, juntos; y a ella, la oportunidad de conocer y amar a un gran ser humano y a su familia.

Tras culminar con éxito sus estudios de escuela secundaria, comenzó su bachillerato en Física en la Universidad de Puerto Rico, Recinto de Mayagüez. Se consagró con gran amor a sus estudios para lograr el triunfo académico con la distinción de Suma Cum Laude y la medalla Fermi de Física. Fueron su vocación de triunfo y su continuidad de propósito las bases que le impulsaron a emigrar de su amada isla para comenzar estudios doctorales en Ciencias Físicas en la prestigiosa *Pennsylvania State University*. En dicha institución tuvo la oportunidad de exponer sus innatas capacidades, logrando el *Outstanding Teaching Award*, en reconocimiento por su ejecutoria docente como Instructor de laboratorios y se desarrolló a su vez en investigación en el área de superconductividad, culminando con su tesis doctoral sobre aleaciones superconductoras de Vanadio. Una vez más el éxito le hizo un guiño, lo que le permitió terminar sus estudios doctorales.

Luego de estos logros, regresa a su Alma Mater, donde se desempeñó como Catedrático Asociado del Departamento de Física por más de una década. Sus cualidades de

emprendedor, valiente e incansable permitieron que en ese período desarrollara, además, sus habilidades de empresario, siendo propietario y dirigiendo una cadena de tiendas de efectos deportivos marinos, *A Toda Vela*.

En agosto de 2004, el Departamento de Matemáticas y Ciencias Aplicadas del Recinto de San Germán, de la Universidad Interamericana de Puerto Rico, se enriqueció con la contratación de este ilustre profesor de Física y extraordinario ser humano, cuyos padres le habían inculcado el amor y conocimiento por esta Institución.

Durante los doce años que compartimos con el doctor Javier en nuestro Recinto, vimos un despliegue de sus virtudes, conocimientos, vocación, habilidades y temple. Como expositor en el aula de clase se esmeraba en hacer comprensibles los complejos conceptos de la Física; y cuando se desempeñaba en el salón del laboratorio de física, era cuando lleno de buena voluntad para ayudar a sus alumnos mostraba su enorme talento para montar el equipo y dirigir las prácticas, con una eficacia y profesionalismo del que no hay comparable recuerdo.

Fungió como Director del Departamento de Matemáticas y Ciencias Aplicadas por un período de seis años, el cual dirigió aplicando sus experiencias y vivencias como empresario. Era riguroso y exigente en toda solicitud, lo cual luego matizaba con la candidez de su sonrisa, siempre a flor de labios.

Fue facilitador para los estudiantes de su Departamento. Como director apoyó las organizaciones estudiantiles y compartió sus éxitos y alegrías. Siempre estará presente en el corazón de aquellos a los que enseñó y de todo aquel que lo conoció.

En la gobernanza de la institución ejerció como senador, representante de la Facultad, desde el Decimonoveno Senado Académico hasta el Vigésimosegundo Cuerpo Senatorial. Laboró en los Comités de Asuntos Curriculares, Asuntos del Personal Docente, Normas Académicas y Acceso a la Información. También fue electo representante de la Facultad en los Comités Ejecutivo de todos estos Senados. Se destacó por su liderazgo, carácter firme y compromiso con el Cuerpo Senatorial.

Amante de la naturaleza, organizaba pasadías con la facultad y familias, donde servía de guía y demostraba sus dotes escutistas y nos fascinaba con sus historias de Scoutmaster y los Niños Escucha. Las aves, la fotografía y la navegación en velero fueron algunas de sus pasiones. Como amigo era encantador, en el trato social, fiel, sincero en el momento, y generoso al recompensar los esfuerzos ajenos.

Al colega y amigo Pedro Javier Montalvo le recordaremos en la dimensión de lo que fue, pero, por sobre todo, quedará grabado en nuestras mentes el recuerdo de un excelente ser humano, siempre dispuesto a ayudar a otros.

Para concluir, diremos que Pedro Javier Montalvo cumplió magistralmente sus deberes, en los diversos ámbitos en los que correspondió desempeñarse; ello le convirtió en un genuino merecedor a recibir el boleto a la Eternidad.

Crédito especial : Dr. Gentil Estéves
Catedrático de nuestro Recinto en el área de Física y compañero de labores del Dr. Javier

Hostal
Universitario



INTER

San Germán, Puerto Rico



Para Reservaciones / For Reservations

Ms. Erlinda Vega

Teléfono/Phone: 787-264-2350

787-264-1912 exts. 7300, 7301

linvega@intersg.edu

Dirección Postal / Address: Universidad Interamericana de P.R. • Residencias Estudiantiles
Recinto de San Germán • PO Box 5100 - San Germán, PR 00683-9801

www.hostaluniversitario.com

